

**DE** SpaCare Filter Cleaner wird zur Reinigung von verschmutzten Filterpatronen in Whirlpools verwendet. Beim Filterbetrieb werden Kosmetik-, Hautreste u. Ä. in der Filterpatrone gesammelt, was einen fettigen Belag bildet und die Filterpatrone verstopft, die daher regelmäßig zu reinigen ist.

#### **Gebrauchsanweisung:**

Die verschmutzte Filterpatrone aus dem Gehäuse nehmen und den zwischen den Lamellen sitzenden Schmutz durch Ausspülen mit sauberem Wasser entfernen. Die Patrone anschließend in einem Kunststoffeimer oder einem „Reinigungsrohr“ anbringen, worin 1 dl Filter Cleaner und sauberes Wasser gegeben werden, sodass die Patrone ganz bedeckt ist. Nach einem mind. 12-stündigen Einweichen die Patrone herausnehmen und gründlich mit sauberem Wasser durchspülen. Dann kann sie erneut in Betrieb genommen werden.

#### **Vor gebrauch schütteln!**

Ausführliche Informationen erhalten Sie auf unserer Website: [www.spacare.dk](http://www.spacare.dk)

---

**SE** SpaCare Filter Cleaner används för att rengöra smutsiga filterpatroner för utomhusspa och whirlpools. Vid användning av filtret samlar filterpatronen upp bl.a. kosmetikarester och hudavlagringar, som skapar en fet beläggning och täpper till filterpatronen, som därför måste göras ren regelbundet.

#### **Bruksanvisning:**

Den smutsiga filterpatronen tas ut ur filterhuset och spolas ren från all synlig smuts mellan lamellerna med rent vatten. Filterpatronen placeras sedan i en plasthink eller ett "rengöringsrör". Tillsätt 1 dl Filter Cleaner och rent vatten tills filterpatronen är helt täckt. Efter att legat i lösningen i minst 12 timmar tar man upp filterpatronen och sköljer den noga under rent vatten, sedan är den åter klar för användning.

#### **Omskakas före användning.**

Mer information finns på: [www.spacare.dk](http://www.spacare.dk)

---

**DA** SpaCare Filter Cleaner anvendes til rengøring af snavsede filterpatroner i uden-dørs spa og whirlpools. Under filterdrift opsamler filterpatronen bl.a. kosmetik og hudrester, der danner en fedtet belægning som tilstopper filterpatronen, som derfor må rengøres regelmæssigt.

#### **Brugsanvisning:**

Den snavsede filterpatron tages op af filterhuset og renses for alt synligt snavs mellem lamellerne ved spuling med rent vand. Patronen anbringes herefter i en plastspand eller et "renserør", hvor der tilsættes 1 dl. Filter Cleaner og rent vand til patronen er helt dækket. Efter iblødsætning i mindst 12 timer tages patronen op og gennemskylles grundigt med rent vand, og er herefter klar til ny filterdrift.

#### **Omrystes før brug.**

Få mere information på: [www.spacare.dk](http://www.spacare.dk)

---

**NO** SpaCare Filter Cleaner brukes til rengjøring av skitne filterpatroner i massasjeebad og whirlpool. Under filterdrift samler filterpatronen opp bl.a. kosmetikk og hudrester som danner et fettete belegg som tilstopper filterpatronen. Den må derfor gjøres ren med jevne mellomrom.

#### **Bruksanvisning:**

Ta den skitne filterpatronen opp av filterhuset og fjern alt synlig smuss mellom lamellene ved å spyle den med rent vann. Plasser deretter patronen i en plastbøtte eller et "renserør" og tilsett 1 dl Filter Cleaner og rent vann til patronen er helt dekket. Ta opp patronen når den har ligget i bløt i minst 12 timer, og skyll den grundig med rent vann. Heretter er den klar til ny filterdrift.

#### **Omrystes før bruk.**

Få mer informasjon på: [www.spacare.dk](http://www.spacare.dk)